



Kunsthändler Weihnachtsmarkt Moyland

9. – 13. Dezember 2009
9 – 13 december 2009

Anfahrt

Den Besuchern werden kostenlose Pendelbusse zwischen dem Bahnhof Kleve bzw. dem Marktplatz Kalkar und dem Weihnachtsmarkt in Moyland angeboten.

Es stehen 1.500 kostenlose Parkplätze zur Verfügung.

Bereikbaarheid

Een gratis pendelbus verbindt het treinstation in Kleef en het marktplein in Kalkar met de kerstmarkt in Moyland.

Er zijn 1.500 gratis parkeerplaatsen beschikbaar.

Kontakt Contact

Gemeinde Bedburg-Hau
Rathausplatz 1
47551 Bedburg-Hau
Telefon +49 (0) 2821 / 660-0
Telefax +49 (0) 2821 / 660-52
rathaus@bedburg-hau.de
www.bedburg-hau.de

Museum Schloss Moyland
Am Schloss 4
47551 Bedburg-Hau
Telefon +49 (0) 2824 / 95 10-60
Telefax + 49 (0) 2824 / 95 10-99
info@moyland.de
www.moyland.de
www.moylandshop.de



Der Kunsthändler-Weihnachtsmarkt ist eine Kooperation zwischen der Gemeinde Bedburg-Hau und der Stiftung Museum Schloss Moyland.

Een samenwerkingsproject van de Gemeente Bedburg-Hau en het Museum Schloss Moyland.

12. Kunsthändler-Weihnachtsmarkt
im Park des Museums Schloss Moyland
12e Kunstnijverheids-Kerstmarkt
in het park van Museum Schloss Moyland

www.weihnachtsmarkt-moyland.de



Kunsth Handwerk vom Feinsten beim Moyländer Kunsthandwerker-Weihnachtsmarkt:

Über 80 Kunsthandwerker – viele davon erstmalig – präsentieren in Moyland ihre teils sehr ausgefallenen Arbeiten aus vielfältigen, natürlichen Materialien. In romantischem Ambiente wird handverlesenes, sehr qualitativvolles Kunsthandwerk angeboten, gefertigt in den unterschiedlichsten Techniken. Ein umfangreiches Bühnenprogramm begleitet das bunte Treiben im Park rund um das festlich erleuchtete Schloss.

Was wird angeboten?

Das Angebot umfasst Keramik- und Porzellanprodukte, Taschen, Schmuck, Lederwaren, Hüte, Weberei, Kleidung, Bücher und anderes aus Papier, Nützliches aus Holz und geschmiedetem Eisen, Filzarbeiten... Zusätzlich wird diese Palette durch ausgefallene Geschenkideen aus dem Museumsladen und Originalgrafiken von Künstlern, die auch in der Sammlung des Museums Schloss Moyland vertreten sind, erweitert.

Exclusieve kunstnijverheid op de Moylandse Kunstnijverheids-Kerstmarkt

Meer dan 80 kunstenaars – velen van hen voor de eerste keer – presenteren in Moyland hun vaak verrassende werken uit de meest verschillende natuurlijke materialen en vervaardigd met zeer uiteenlopende technieken. In een romantisch omgeving worden streng geselecteerde kunstnijverheidsproducten van hoge kwaliteit aangeboden. Vanaf een openluchttonel begeleidt een omvangrijk muzikaal programma het sfeervolle gebeuren in het park rondom het feestelijk verlichte kasteel.

Wat wordt er aangeboden?

Het aanbod omvat keramiek en porselein, tassen en kleding, sierraden, lederwaren en hoeden, handgeweven stoffen, boeken en andere producten vervaardigd onder andere uit papier, hout, smeedijzer en vilt. Aangevuld wordt dit rijke aanbod met kadoartikelen uit de museumwinkel en originele grafiek van kunstenaars die ook in de collectie van het museum zijn vertegenwoordigd.



Die Tageskarte kostet 3,00 €. Kinder und Jugendliche bis 16 Jahre haben freien Eintritt. Die Vorverkaufsstellen entnehmen Sie bitte der Internetseite: www.weihnachtsmarkt-moyland.de



Een dagkaart kost 3,00 €. Kinderen tot en met 16 jaar hebben gratis toegang. Voorverkoopadressen vindt U op onze homepage: www.weihnachtsmarkt-moyland.de



Öffnungszeiten Weihnachtsmarkt:

Mittwoch	15:00 – 22:00 Uhr
Donnerstag	13:00 – 22:00 Uhr
Freitag	13:00 – 22:00 Uhr
Samstag	11:00 – 22:00 Uhr
Sonntag	11:00 – 21:00 Uhr

Öffnungszeiten des Museums Schloss Moyland:

Das Schloss ist Mittwoch bis Freitag von 11:00 bis 17:00 Uhr, Samstag und Sonntag bis 18:00 Uhr geöffnet. Der Eintritt ins Museum beträgt während der Weihnachtsmarktzeit für Erwachsene 3,00 €, für Kinder 1,50 € und für Familien 7,00 €.

Die Öffnungszeiten der Ausstellungshalle entsprechen denen des Weihnachtsmarktes. Eintritt frei.

Alle aktuellen Informationen zu Ausstellern, Bühnenprogrammen, Eintrittspreisen, Parkmöglichkeiten und Abfahrtszeiten der Pendelbusse finden Sie unter: www.weihnachtsmarkt-moyland.de



Openingstijden Kerstmarkt:

woensdag	15:00 – 22:00 uur
donderdag	13:00 – 22:00 uur
vrijdag	13:00 – 22:00 uur
zaterdag	11:00 – 22:00 uur
zondag	11:00 – 21:00 uur

Openingstijden Museum Schloss Moyland:

Het kasteel is op woensdag tot en met vrijdag van 11:00 tot 17:00 uur geopend, op zaterdag en zondag tot 18:00 uur. Gedurende de kerstmarkt geldt een gereduceerde toegangsprijs: volwassenen 3,00 €, kinderen 1,50 € en een gezinskaart 7,00 €.

De openingstijden van de tentoonstellingshal zijn die van de kerstmarkt. Entree gratis.

Alle actuele informatie over de verkopende kunstenaars, het muziekprogramma, toegangsprijzen en vertrektijden van de pendelbussen vindt U onder: www.weihnachtsmarkt-moyland.de